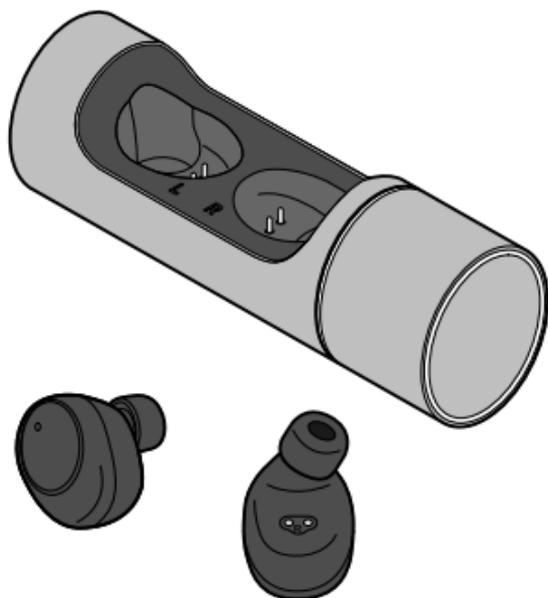




True Wireless Stereo-Ohrhörer



Bedienungsanleitung und Garantie

Liebe Kundin, lieber Kunde!

Ihre neuen kabellosen Ohrhörer bieten brillanten Sound mit klaren Höhen und satten Bässen. Für optimalen Sitz und Tragekomfort haben wir Ihnen 3 auswechselbare Ohrplover beigelegt.

Die Ohrhörer dienen auch als Freisprechanlage: Wenn ein Telefonanruf hereinkommt, können Sie das Gespräch direkt an den Ohrhörern annehmen, mit Ihrem Gesprächspartner reden und danach das Gespräch beenden.

Die Ladebox dient gleichzeitig als Powerbank zum Laden der Ohrhörer unterwegs sowie auch für andere USB-Geräte (max. 5 V/0,5 A).

Ihr Tchibo Team



www.tchibo.de/anleitungen

Inhalt

- 5 Sicherheitshinweise**
- 10 Auf einen Blick (Lieferumfang)**
- 12 Inbetriebnahme**
 - 12 Ladebox und Ohrhörer laden
 - 15 Standby-Modus
- 16 Ohrhörer einschalten und verbinden**
 - 18 Ohrhörer ausschalten
- 19 Musik abspielen**
 - 20 Wiedergabe starten / unterbrechen
 - 21 Lautstärke regeln
 - 22 Titel auswählen
 - 22 Telefonieren (während des Musikhörens)
- 26 Telefonieren – Nur einen Ohrhörer verwenden (Single-Modus)**
- 28 Verwendung als Powerbank**
- 30 Akustische Meldungen im Gebrauch**

- 30 Reinigen**
- 31 Störung / Abhilfe**
- 33 Technische Daten**
- 35 Konformitätserklärung**
- 37 Entsorgen**
- 39 Garantie**
- 41 Tchibo Repair Center und Kundenberatung**

Sicherheitshinweise



Lesen Sie aufmerksam die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt.

Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Artikels ist auch diese Anleitung mitzugeben.

Verwendungszweck

Die Ohrhörer dienen zur Tonausgabe via *Bluetooth*[®] für mobile Wiedergabegeräte wie Smartphones, Tablet-PCs, Notebooks, MP3-Player etc.

Die Ohrhörer sind für den privaten Gebrauch konzipiert und für gewerbliche Zwecke ungeeignet.

Die Ladebox dient als Ladegerät für die Ohrhörer und als Powerbank auch für andere USB-Geräte entsprechend den technischen Spezifikationen.

Verwenden Sie den Artikel nur unter moderaten klimatischen Bedingungen.

GEFAHR für Kinder

- Kinder erkennen nicht die Gefahren, die bei unsachgemäßem Umgang mit Elektrogeräten entstehen können. Halten Sie Kinder daher von dem Artikel fern.
- Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial fern. Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!

GEFAHR durch Elektrizität

- Nehmen Sie keine Veränderungen am Artikel vor. Lassen Sie Reparaturen am Artikel nur von einer Fachwerkstatt bzw. über unseren Kundenservice durchführen. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.
- Die Ohrhörer selbst sind spritzwassergeschützt, die Ladebox jedoch nicht. Wenn Sie die Ohrhörer oder andere Geräte aufladen, beachten Sie:
Stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gefäße, wie z.B. Blumenvasen, auf oder in die nähere Umgebung der Ladebox. Das Gefäß kann umkippen und die Flüssigkeit kann die elektrische Sicherheit beeinträchtigen. Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages.

- Die Akkus können und dürfen nicht selbst ausgetauscht oder ausgebaut werden. Bei unsachgemäßem Auswechseln der Akkus besteht Explosionsgefahr. Ersatz nur durch denselben oder einen gleichwertigen Akku-Typ. Ist einer der Akkus defekt, wenden Sie sich an eine Fachwerkstatt bzw. an unseren Kundenservice.

GEFAHR von Verletzungen

- Während der Teilnahme am Straßenverkehr muss bei Verwendung von Ohrhörern sichergestellt sein, dass das Gehör nicht beeinträchtigt ist. Erkundigen Sie sich vor dem Gebrauch, inwieweit die Benutzung von Ohrhörern im Straßenverkehr in Ihrem Land Einschränkungen unterliegt.

WARNUNG vor Verbrennungen/Brand

- Stellen Sie keine offenen Brandquellen wie z.B. brennende Kerzen in die Nähe des Artikels. Kerzen und andere offene Flammen müssen zu jeder Zeit vom Artikel ferngehalten werden, um die Ausbreitung von Feuer zu verhindern.
- Der Artikel enthält Lithium-Ion-Akkus. Diese dürfen nicht auseinandergenommen, in Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden.

- Schließen Sie zum Laden keine Geräte mit mehr als 5 V/0,5 A an, da die Ladebox überhitzen könnte. Schließen Sie auch keine Geräte an den USB-A-Ausgang an, wenn gleichzeitig die Ohrhörer geladen werden sollen. Versuchen Sie nicht, andere Geräte anzuschließen oder einzelne Akkus direkt aufzuladen. Herkömmliche Batterien dürfen nicht geladen werden!
- Die Ladebox und die angeschlossenen Geräte werden während des Ladevorgangs warm. Decken Sie sie nicht ab.
- Verwenden Sie die Ladebox nicht in der Nähe von explosiven Gasen.

WARNUNG vor Gehörschäden

-  Hohe Lautstärke bei der Verwendung der Ohrhörer kann zum Verlust des Hörsinns führen. Bevor Sie die Ohrhörer aufsetzen, stellen Sie die Lautstärke leise! Ihr Gehör kann Schaden nehmen, wenn es zu lange oder zu plötzlich hohen Lautstärken ausgesetzt wird.

VORSICHT - Sachschäden

- Die Ohrhörer sind geschützt vor Regen, Spritz- und Tropfwasser. Tauchen Sie sie jedoch nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein. Schützen Sie die Ohrhörer auch vor hoher Luftfeuchtigkeit, Staub, starker Hitze und direkter Sonneneinstrahlung.
- Öffnen bzw. entfernen Sie auf keinen Fall Teile der Ohrhörergehäuse. Stecken Sie auch keine Gegenstände in die Gehäuseöffnungen.
- Stellen Sie an der angeschlossenen Tonquelle vor dem Einschalten der Ohrhörer maximal Zimmerlautstärke ein, um Überlastungsschäden an den Ohrhörern zu vermeiden.
- Halten Sie magnetisierte Ausweise, Telefon-, Kreditkarten u.Ä. sowie Tonbänder, Uhren usw. aus unmittelbarer Nähe der Ohrhörer fern. Diese können von den Magneten, die in den Ohrhörern eingebaut sind, beschädigt werden.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scharfen Chemikalien, aggressive oder scheuernde Reinigungsmittel. Verwenden Sie ein weiches, fusselfreies Tuch.

Auf einen Blick (Lieferumfang)

Ladebox

Mulde für
linken
Ohrhörer

Mulde für
rechten
Ohrhörer

Drehzylinder
zum Öffnen und
Schließen der
Ladebox

linker
Ohrhörer



rechter Ohrhörer

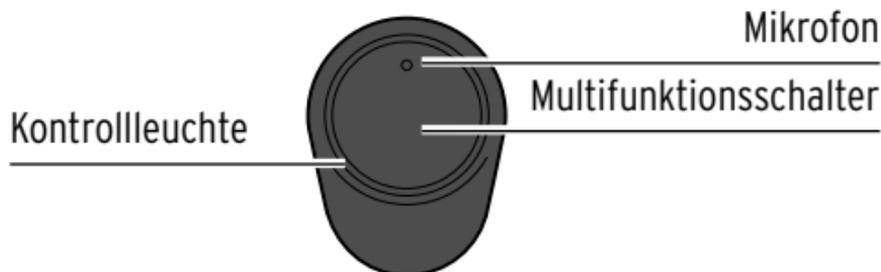
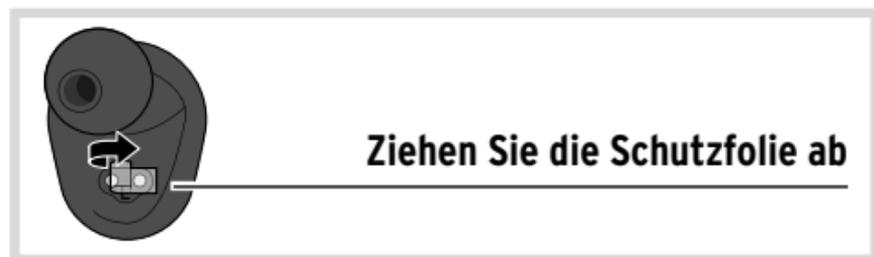
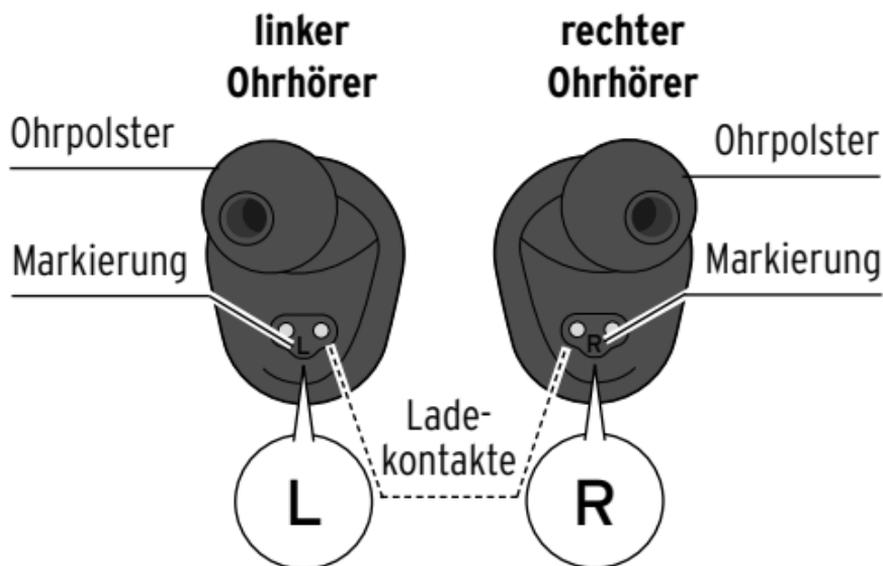


USB-A-Ausgang

Micro-USB-
Netzeingang

Kontrollleuchten





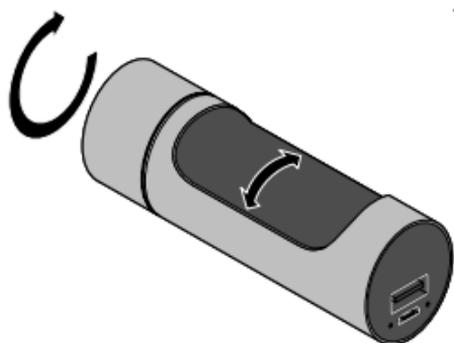
Weiterer Lieferumfang (nicht abgebildet):
2 x zusätzliche Ohrpolster fürs linke und rechte Ohr

Inbetriebnahme

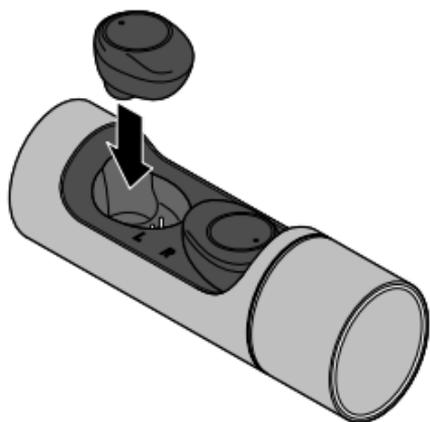
Ladebox und Ohrhörer laden



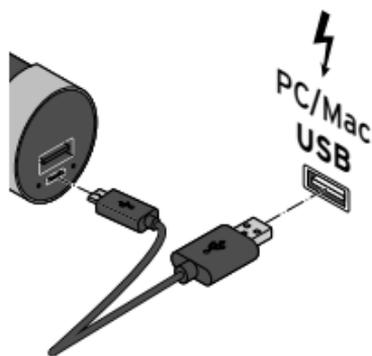
Um Schäden an den Akkus zu vermeiden, sind diese bei Lieferung nur halb aufgeladen. Laden Sie deshalb die Ladebox und die Ohrhörer vor dem ersten Gebrauch vollständig auf.



1. Drehen Sie den Drehzylinder ca. eine halbe Drehung im oder gegen den Uhrzeigersinn, um die Ladebox zu öffnen. Sie muss spür- und hörbar einrasten.



2. Legen Sie die Ohrhörer wie abgebildet in die Mulden in der Ladebox.
3. Drehen Sie ggf. die Ladebox wieder zu.



- Schließen Sie die Ladebox mit dem beiliegenden Ladekabel an einen USB-Anschluss am Computer oder einen Netzadapter mit USB-Anschluss (nicht im Lieferumfang) an.

Die rechte Kontrollleuchte an der Ladebox leuchtet rot und die linke Kontrollleuchte blinkt blau.

Die Ladezeit der Ladebox beträgt ca. 2 Stunden.

Sobald Ladebox und Ohrhörer vollständig geladen sind, leuchten beide Kontrollleuchten dauerhaft.

Die blau blinkende Kontrollleuchte gibt den Ladezustand der Ladebox wieder:

1x Blinken ... 25%

2x Blinken ... 50%

3x Blinken ... 75%

4x Blinken ... 100%

Die Ladezeit der Ohrhörer beträgt ca. 2 Stunden.

- Je nach Umgebungsbedingungen, Lautstärke etc. beträgt ...
... die Musikwiedergabezeit der Ohrhörer ca. 2,5 h.

... die Sprechzeit ca. 3,0 h.

... die Standby-Zeit ca. 100 h.

Die Kapazität der vollständig geladenen Ladebox reicht, um die Ohrhörer 2x neu aufzuladen.

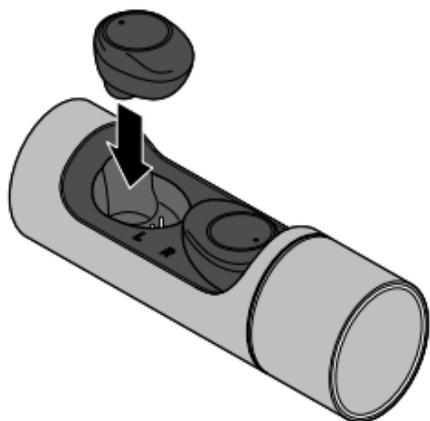
- Um die volle Kapazität der Akkus solange wie möglich zu erhalten, laden Sie die Ladebox und die Ohrhörer auch bei Nichtgebrauch alle 2 bis 3 Monate vollständig auf.
- Laden Sie die Ladebox und die Ohrhörer bei Temperaturen von +10 bis +40 °C.
- Am längsten hält die Kapazität der Akkus bei Raumtemperatur. Je niedriger die Umgebungstemperatur, desto mehr verkürzt sich die Spielzeit.
- Die Ohrhörer müssen geladen werden, wenn in den Ohrhörern die Meldung „LOW BATTERY“ (Batterie schwach) ertönt.

Nur Ladebox laden

Wenn Sie die leere Ladebox ohne Ohrhörer darin laden, blinkt die blaue Kontrollleuchte während des Ladevorgangs und leuchtet dauerhaft, sobald die Ladebox vollständig geladen ist

Ohrhörer unterwegs in der Ladebox laden

Wenn Sie ohne Zugang zur Stromversorgung unterwegs sind, können Sie die Ohrhörer in der Ladebox aufladen, ohne dass die Ladebox an einen Computer oder einen Netzadapter angeschlossen ist. Voraussetzung ist, dass der Akku in der Ladebox ausreichend geladen ist.



▷ Legen Sie die Ohrhörer wie zuvor beschrieben in die Mulden der Ladebox.

Beide Kontrollleuchten an den Ohrhörern leuchten rot. Der Ladevorgang dauert ca. 2 Stunden. Sobald die Ohrhörer

vollständig geladen sind, leuchten beide Kontrollleuchten blau und gehen danach aus.

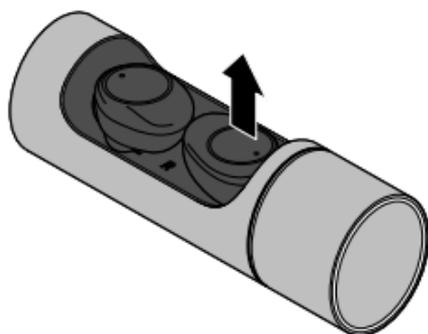
Standby-Modus

Um unnötigen Stromverbrauch zu vermeiden, schalten sich die Ohrhörer automatisch aus, wenn sie ca. 3 Minuten lang kein Audio-Signal empfangen.

Ohrhörer einschalten und verbinden



- Ggf. ist die Eingabe eines Passwortes im Smartphone erforderlich. Geben Sie dann **0000** ein.
- Beachten Sie in jedem Fall die Bedienungsanleitung Ihres mobilen Gerätes.



1. Nehmen Sie zunächst nur den **rechten** Ohrhörer aus der Ladebox.

Der Ohrhörer schaltet sich automatisch ein (Meldung: POWER ON) und die integrierte Kontrollleuchte blinkt abwechselnd rot und blau als Signal, dass der Ohrhörer im Pairing-Modus ist (Meldung: PAIRING).

2. Schalten Sie Ihr mobiles Gerät ein und aktivieren Sie die *Bluetooth*[®]-Funktion.
Wählen Sie aus der Liste der angezeigten Geräte **TCM381676** aus und verbinden Sie.
Sobald die Verbindung steht, ertönt die Meldung CONNECTED.

3. Nehmen Sie nun den **linken** Ohrhörer aus der Ladebox.
Der Ohrhörer schaltet sich automatisch ein (Meldung: POWER ON) und die integrierte Kontrollleuchte blinkt abwechselnd rot und blau als Signal, dass der Ohrhörer im Pairing-Modus ist (Meldung: PAIRING).
4. Halten Sie beide Ohrhörer dicht zusammen.
Sobald sich die beiden Ohrhörer verbunden haben, schalten sich die Kontrollleuchten aus. Aus dem linken Ohrhörer kommt die Meldung LEFT CHANNEL, aus dem rechten Ohrhörer die Meldung RIGHT CHANNEL: Die beiden Ohrhörer sind erfolgreich verbunden.

Ohrhörer manuell einschalten

- ▷ Halten Sie die jeweilige Multifunktionstaste für ca. 3 Sekunden gedrückt, bis die Kontrollleuchte blau blinkt und sich der Ohrhörer einschaltet (Meldung POWER ON, dann PAIRING).

Ohrhörer ausschalten

- ▷ Halten Sie die jeweilige Multifunktionstaste für ca. 3 Sekunden gedrückt, bis die Kontrollleuchte 3x rot blinkt und sich der Ohrhörer ausschaltet (Meldung POWER OFF) oder ...
- ▷ Legen Sie die Ohrhörer wieder in die Mulden der Ladebox.
Die Ohrhörer schalten sich automatisch aus und werden wieder aufgeladen.



Wenn Sie die Ohrhörer zwischendurch ausschalten, verbinden sie sich nach dem Wiedereinschalten automatisch mit dem gekoppelten, mobilen Gerät, sofern dies in der Nähe und eingeschaltet sowie *Bluetooth*[®] aktiviert ist.

Bluetooth[®]-Verbindung trennen

Es kann immer nur ein Gerät zur Zeit über *Bluetooth*[®] mit dem Ohrhörer verbunden sein. Wenn Sie die Ohrhörer mit einem anderen Gerät verbinden wollen, trennen Sie zuerst eine bereits bestehende Verbindung, indem Sie die sowie *Bluetooth*[®]-Funktion am mobilen Gerät ausschalten.

Musik abspielen

Die Ohrhörer können Musik in allen gängigen Dateiformaten wiedergeben, die Ihr Wiedergabegerät unterstützt. Die Ohrhörer unterstützen auch den Übertragungsstandard A2DP. Dieser Standard wird von den meisten gängigen mobilen Geräten unterstützt und wurde speziell dafür entwickelt, Stereo-Audio-Signale drahtlos via *Bluetooth*[®] zu übertragen.



Ggf. müssen Sie die Übertragungsart über A2DP manuell an Ihrem mobilen Gerät aktivieren. Lesen Sie dazu die Bedienungsanleitung Ihres mobilen Gerätes.

Bluetooth[®]-Ohrhörer einsetzen



▷ Stecken Sie die Ohrhörer wie abgebildet in die Ohren.

Wir haben Ihnen auswechselbare Ohrpolster beigelegt, die auch bei mehr Bewegung besonders gut im Ohr haften.

Wiedergabe starten / unterbrechen

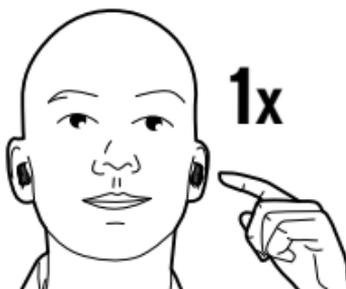
Wiedergabe starten



Je nach mobilem Gerät kann es sein, dass das erste Starten der Wiedergabe von den Ohrhörern aus nicht funktioniert. Starten Sie die Wiedergabe in diesem Fall manuell. Das Unterbrechen und Fortsetzen der Wiedergabe funktioniert dann mit jedem Gerät.

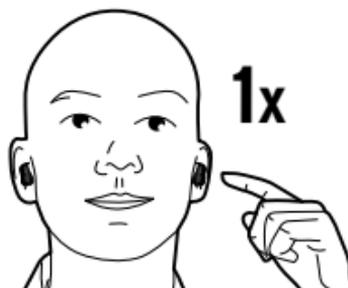
- ▷ Starten Sie die Wiedergabe, indem Sie ...
... die entsprechende Funktion an Ihrem mobilen Gerät aktivieren und die Wiedergabe starten.

...

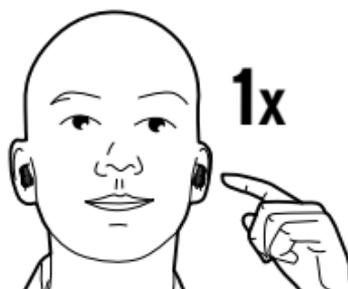


1x kurz die Taste **an**
einem der beiden
Ohrhörer drücken.

Wiedergabe unterbrechen / fortsetzen



Um die Wiedergabe zwischendurch zu unterbrechen, drücken Sie 1x kurz die Taste **an einem der beiden** Ohrhörer.



Um die Wiedergabe fortzusetzen, drücken Sie erneut 1x kurz die Taste **an einem der beiden** Ohrhörer.

Lautstärke regeln

- ▷ Regeln Sie die Lautstärke über das gekoppelte, mobile Gerät.

Titel auswählen

Titelanfang / Vorheriger Titel



Um zum Anfang des Titels zu springen, halten Sie kurz die Taste am **LINKEN** Ohrhörer gedrückt, bis Sie einen Signalton hören.

Nächster Titel



Um zum nächsten Titel zu springen, halten Sie kurz die Taste am **RECHTEN** Ohrhörer gedrückt, bis Sie einen Signalton hören.

Telefonieren (während des Musikhörens)

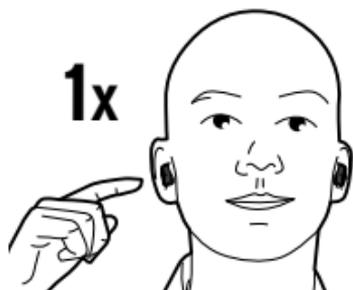
Sie können die Ohrhörer auch als Freisprecheinrichtung nutzen. Die Ohrhörer sind mit integrierten Mikrofonen ausgestattet.

Ein Gespräch annehmen

Sobald ein Gespräch eingeht, hören Sie einen kurzen Signalton und die Audiowiedergabe wird unterbrochen.

- ▷ Nehmen Sie ein eingehendes Gespräch an, indem Sie ...

...



1x kurz die Taste **an**
einem der beiden

Ohrhörer drücken.

Das Gespräch wird nur
über den rechten Ohr-
hörer übertragen.

Sie können über das integrierte Mikrofon frei
sprechen.

... das Gespräch wie gewohnt am Smartphone
annehmen.

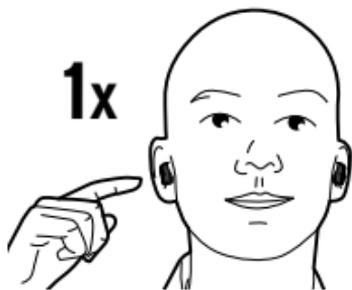
Sie können an Ihrem Smartphone auswählen, ob
Sie das Gespräch auf die Ohrhörer übertragen oder
private Gespräche lieber direkt am Smartphone
führen wollen.

Ein Gespräch beenden

▷ Beenden Sie ein Gespräch, indem Sie ...

...

1x



1x kurz die Taste **an einem der beiden** Ohrhörer drücken.

... das Gespräch wie gewohnt am Smartphone beenden.

Je nach Smartphone wird die Audiowiedergabe automatisch fortgesetzt oder Sie müssen sie wie beschrieben neu starten.

Ein Gespräch ablehnen (sofern das Smartphone diese Funktion unterstützt)

▷

**ca.
2 Sek.**



Lehnen Sie ein eingehendes Gespräch ab, indem Sie die Taste **an einem der beiden** Ohrhörer ca. 2 Sekunden gedrückt halten.

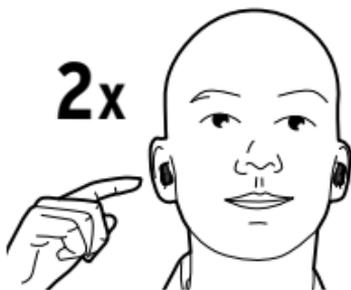
Jemanden anrufen

Wenn Sie von Ihrem Smartphone aus einen Anruf tätigen, wird das Gespräch automatisch auf die Ohrhörer umgeleitet - sofern Sie dies am Smartphone so eingestellt haben.

Wahlwiederholung (sofern das Smartphone diese Funktion unterstützt)



2x



Wiederholen Sie die zuletzt gewählte Nummer, indem Sie 2x kurz die Taste **an einem der beiden** Ohrhörer drücken.

Telefonieren - Nur einen Ohrhörer verwenden (Single-Modus)



- Ggf. ist die Eingabe eines Passwortes im Smartphone erforderlich. Geben Sie dann **0000** ein.
- Beachten Sie in jedem Fall die Bedienungsanleitung Ihres mobilen Gerätes.

Sie können sowohl den linken als auch den rechten Ohrhörer im Single-Modus als Freisprecheinrichtung verwenden. Beide Ohrhörer sind mit einem Mikrofon ausgestattet.

Um einen der Ohrhörer im Single-Modus zu verwenden, müssen Sie ggf. zunächst eine bestehende *Bluetooth*[®]-Verbindung für **beide** Ohrhörer trennen.

- ▷ Schalten Sie die Ohrhörer aus und trennen so die *Bluetooth*[®]-Verbindung, indem Sie ...
 - ...die Ohrhörer in die Mulden der Ladebox legen ...
 - ... oder ...
 - ... die jeweilige Multifunktionstaste für ca. 3 Sekunden gedrückt halten, bis die Kontrollleuchte 3x rot blinkt und sich der Ohrhörer ausschaltet (Meldung POWER OFF).

1. Nehmen Sie anschließend nur **einen** der Ohrhörer aus der Ladebox bzw. schalten Sie ihn durch Gedrückthalten der Multifunktionstaste wieder ein (Meldung: POWER ON - PAIRING). Die integrierte Kontrollleuchte blinkt abwechselnd rot und blau als Signal, dass der Ohrhörer im Pairing-Modus ist.
 2. Schalten Sie Ihr mobiles Gerät ein und aktivieren Sie die *Bluetooth*[®]-Funktion.
Wählen Sie aus der Liste der angezeigten Geräte **TCM381676** aus und verbinden Sie. Sobald die Verbindung steht, ertönt die Meldung CONNECTED und Sie können den Ohrhörer wie zuvor beschrieben zum Telefonieren verwenden.
- ▷ Sie können jederzeit den zweiten Ohrhörer wieder koppeln und Musik in Stereo hören: Wenn Sie den zweiten Ohrhörer aus der Ladebox nehmen bzw. ihn einschalten, verbindet er sich automatisch mit dem anderen Ohrhörer und Sie können wieder wie gewohnt beide nutzen.
Eine erneute Trennung der *Bluetooth*[®]-Verbindung ist nicht erforderlich.

- ▷ Wenn Sie den zweiten Ohrhörer mit einem anderen mobilen Gerät verbinden möchten, gehen Sie auf dieselbe Weise vor.

Schalten Sie ihn aber in ausreichender Entfernung vom bereits verbundenen Ohrhörer ein.

Verwendung als Powerbank

GEFAHR durch Elektrizität

- Der Artikel darf nur in trockenen Innenräumen geladen bzw. als Powerbank genutzt werden. Verwenden Sie zum Aufladen einen geeigneten USB-Netzadapter (siehe „Technische Daten“) oder schließen Sie ihn an Ihren PC an.

WARNUNG vor Verletzungen

- Der Artikel und das angeschlossene mobile Gerät werden während des Ladevorgangs warm. Decken Sie die Geräte nicht ab.
- Verwenden Sie den Artikel nicht in der Nähe von explosiven Gasen.
- Für mobile USB-Geräte mit integrierten Akkus mit 5,0 V/0,5 A Eingangsspannung geeignet.

Versuchen Sie nicht, andere Geräte anzuschließen oder einzelne Akkus direkt aufzuladen.

Herkömmliche Batterien dürfen nicht geladen werden! Zum Laden von größeren Tablet-Computern und anderen Geräten mit ähnlich hohen Akku-Kapazitäten ist die Powerbank nicht geeignet.

Verwenden Sie den Artikel nur als Powerbank, wenn er noch ausreichend Akku-Kapazität hat.

1. Verbinden Sie Ihr mobiles Gerät mit einem geeigneten USB-Kabel mit der USB-A-Buchse der Ladebox.

Der Ladevorgang startet automatisch. Die Ladedauer ist abhängig von der Akku-Kapazität des Gerätes, das Sie laden möchten.

2. Sobald der Akku Ihres mobilen Gerätes ausreichend aufgeladen ist, trennen Sie die beiden Geräte wieder.

Akustische Meldungen im Gebrauch

POWER ON	Ohrhörer eingeschaltet
POWER OFF	Ohrhörer schaltet sich aus
PAIRING	<i>Bluetooth</i> [®] -Verbindung wird gesucht
CONNECTED	Linker und rechter Ohrhörer verbunden oder <i>Bluetooth</i> [®] -Verbindung hergestellt
LEFT CHANNEL	Identifizierung: linker Ohrhörer
RIGHT CHANNEL	Identifizierung: rechter Ohrhörer
LOW BATTERY	Akku muss geladen werden

Reinigen

- ▷ Wischen Sie die Ohrhörer und die Ohrpolster bei Bedarf mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab.

Störung / Abhilfe

Kein Ton.

- Lautstärke zu leise eingestellt?
- *Bluetooth*[®]-Verbindung ok?
Verbinden Sie ggf. die Ohrhörer erneut mit dem zu koppelnden, mobilen Gerät (siehe Kapitel „Ohrhörer einschalten und verbinden“).
- Akku leer bzw. niedriger Akkuladezustand? Setzen Sie die Ohrhörer in die Mulden in der Ladebox (siehe auch Kapitel „Inbetriebnahme“).

Störgeräusche in den Ohrhörern.

- Entfernung zwischen gekoppeltem, mobilen Gerät und Ohrhörern zu groß.

Wahlwiederholung, Gespräch ablehnen und/oder Sprachsteuerung funktionieren nicht.

- Diese Funktionen sind abhängig vom jeweiligen Smartphone und den dort gewählten Einstellungen. Sehen Sie in der Anleitung Ihres Smartphones nach.
-

Keine
Bluetooth[®]-
Verbindung.

- Ist Ihr mobiles Gerät *Bluetooth*[®]-fähig? Lesen Sie die Bedienungsanleitung des mobilen Gerätes.
 - *Bluetooth*[®] im Wiedergabegerät deaktiviert? Kontrollieren Sie die Einstellungen. Aktivieren Sie ggf. *Bluetooth*[®]. Kontrollieren Sie, ob die Ohrhörer in der Liste der gefundenen Geräte auftauchen. Wenn nicht, verbinden Sie die Geräte erneut wie im Kapitel „Ohrhörer einschalten und verbinden“ beschrieben. Platzieren Sie beide Geräte dicht beieinander. Entfernen Sie andere Geräte mit Funkübertragung aus der Umgebung.
 - Ist bei Ihrem Wiedergabegerät ein Passwort erforderlich? Kontrollieren Sie die Einstellungen.
-

Technische Daten

Modell: 381 676

Software-Version:1.1

Ladebox

Akku: Lithium-Ion 3,7 V/ 800 mAh

Nennenergie: 2,96 Wh

(nach UN 38.3 getestet)

Eingang: 5 V  0,5 A

Ausgang: 5 V  0,5 A

(Das Symbol  bedeutet Gleichstrom)

Ladezeit: ca. 2 Stunden

Kapazität Powerbank: ca. 2 Ladezyklen der Ohrhörer

Ohrhörer

Gewicht: je ca. 4,9 g

Schutzart: IPX4 (geschützt gegen Spritzwasser)

Akkus: Lithium-Ion 3,7V / 60 mAh

Nennenergie: 0,22 Wh

(nach UN 38.3 getestet)

Ladezeit: ca. 2 Stunden

Spielzeit: ca. 2,5 Stunden

Sprechzeit: ca. 3,0 Stunden

Standby: ca. 100 Stunden

(Zeiten je nach Umgebungsbedingungen etc.)

Bluetooth®:

Version: V5.0

Reichweite: max. 10 m (im freien Feld)

Frequenzbereich: 2,402 GHz bis 2,480 GHz

Leistungspegel: < 4 dBm

unterstützte Protokolle: HSP/HFP/A2DP/AVRCP

Umgebungstemperatur: +10 bis +40 °C

Made exclusively for:

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany

www.tchibo.de

Im Zuge von Produktverbesserungen behalten wir uns technische und optische Veränderungen am Artikel vor.



Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die Tchibo GmbH, dass dieses Produkt zum Zeitpunkt des Inverkehrbringens die grundlegenden Anforderungen und die übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU erfüllt.

Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie unter Eingabe der Artikelnummer **381 676** auf www.tchibo.de/anleitungen

Das Produkt ist verkehrsfähig für folgende Länder: Deutschland, Österreich, Schweiz, Tschechien, Polen, Slowakei, Ungarn, Türkei.

Kompatibel mit

- *Bluetooth*[®] Smart-fähiges Smartphone oder Tablet
- Android ab 4.3
- iOS-Phones (iOS 7.0 und höher);
iOS-Tablets (iOS 7.0 und höher)

The *Bluetooth*[®] word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Tchibo GmbH is under license.

Android, Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Die *Bluetooth*[®] Wortmarke und Logos sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc. Die Nutzung dieser Marken durch die Tchibo GmbH erfolgt unter Lizenz.

Android, Google Play und das Google Play-Logo sind Marken von Google Inc.

Entsorgen

Der Artikel, seine Verpackung und die eingebauten Akkus wurden aus wertvollen Materialien hergestellt, die wiederverwertet werden können. Dies verringert den Abfall und schont die Umwelt.

Entsorgen Sie die **Verpackung** sortenrein. Nutzen Sie dafür die örtlichen Möglichkeiten zum Sammeln von Papier, Pappe und Leichtverpackungen.



Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, sowie **leere Akkus/Batterien** dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden!



Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen und **leere Akkus/Batterien** bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung oder beim batterievertreibenden Fachhandel abzugeben.

Achtung! Dieses Gerät enthält Akkus, die aus Sicherheitsgründen fest eingebaut sind und nicht entnommen werden können, ohne das Gehäuse zu zerstören. Ein unsachgemäßer Ausbau stellt ein Sicherheitsrisiko dar.

Geben Sie daher das Gerät ungeöffnet bei der Sammelstelle ab, die Gerät und Akku fachgerecht entsorgt.

Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Wir sind Mitglied des Rücknahmesystems take-e-back. Weitere Informationen dazu finden Sie unter www.tchibo.de/entsorgung.

Garantie

Die Tchibo GmbH übernimmt
3 Jahre Garantie ab Kaufdatum.

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany
Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellfehler. Voraussetzung für die Gewährung der Garantie ist die Vorlage eines Kaufbelegs von Tchibo oder eines von Tchibo autorisierten Vertriebspartners.

Diese Garantie gilt innerhalb der EU, der Schweiz und in der Türkei. Sollte sich wider Erwarten ein Mangel herausstellen, füllen Sie bitte den beigefügten Service-Scheck aus. Schicken Sie ihn zusammen mit einer Kopie des Kaufbelegs und dem sorgfältig verpackten Artikel an das Tchibo Repair Center.

Von der Garantie ausgenommen sind Schäden, die auf unsachgemäßer Behandlung beruhen, sowie Verschleißteile / Verbrauchsmaterial. Diese können Sie unter der angegebenen Rufnummer bestellen.

Nichtgarantiereparaturen können Sie gegen individuelle Berechnung zum Selbstkostenpreis vom Tchibo Repair Center durchführen lassen.

Die gesetzlichen Gewährleistungsrechte werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.



Der Artikel wird in dem genannten Tchibo Repair Center repariert. Bitte senden Sie ihn direkt an das für Ihr Land zuständige Repair Center. Nur dann kann eine zügige Bearbeitung und Rücksendung erfolgen.

Für Produktinformationen, Zubehöbestellungen oder Fragen zur Serviceabwicklung rufen Sie bitte unseren Tchibo Kundenservice an. Bei Rückfragen geben Sie die Artikelnummer an.

Tchibo Repair Center und Kundenberatung

Artikelnummer: 381 676

Deutschland Österreich Schweiz

Deutschland

**TCHIBO
REPAIR CENTER RTS
Erfurter Höhe 105
99610 Sömmerda
DEUTSCHLAND**



0800 - 334 49 95

(kostenfrei)

Montag - Sonntag
(auch an Feiertagen)
von 8.00 bis 22.00 Uhr
E-Mail: service@tchibo.de

Österreich

TCHIBO
REPAIR CENTER SÖMMERDA
Erfurter Höhe 105
99610 Sömmerda
DEUTSCHLAND



0800 - 711 020 012

(kostenfrei)

Montag - Sonntag (auch an Feiertagen)
von 8.00 bis 22.00 Uhr
E-Mail: service@tchibo.at

Schweiz

TCHIBO REPAIR CENTER SCHWEIZ
Hirsrütiweg
4303 Kaiseraugst
SCHWEIZ



0800 - 22 44 44

(kostenfrei)

Montag - Sonntag (auch an Feiertagen)
von 7.00 bis 22.00 Uhr
E-Mail: service@tchibo.ch

Service-Scheck

Bitte den Scheck in Blockschrift ausfüllen und mit dem Artikel einsenden.

Name, Vorname _____

Straße, Nr. _____

PLZ, Ort _____

Land _____

Tel. (tagsüber) _____

Liegt kein Garantiefall vor*: (bitte ankreuzen)

- Artikel bitte unrepariert zurücksenden.
- Bitte Kostenvoranschlag erstellen, wenn Kosten von über EUR 15,-/SFR 17,- entstehen.

*Sie tragen die Kosten für die Rücksendungen von Artikeln, die sich außerhalb der Garantie und Gewährleistung befinden.



Service-Scheck

Bitte den Scheck in Blockschrift ausfüllen und mit dem Artikel einsenden.

Artikelnummer: 381 676

Deutschland Österreich Schweiz

Fehlerangabe

Kaufdatum

Datum/Unterschrift

